

## روابط فرهنگی ایران و ایالات متحده آمریکا از شهریور ۱۳۲۰ تا کودتای ۲۸ مرداد ۱۳۳۲

چکیده:

ایران و ایالات متحده آمریکا پس از گذشت سه قرن از کشته آمریکا با هم آشنا شدند. در آغاز قرن نوزدهم، نخستین ایرانی به صورت اتفاقی به قاره آمریکا گام نهاد و دو دهه پس از این واقعه، ارتباط ایران و ایالات متحده با ماهیت فرهنگی، آموزشی و دینی آغاز شد. روابط فرهنگی ایران و ایالات متحده در سراسر دوران قاجار و دوره پهلوی اول خطوطی روش و مجزا از مناسبات سیاسی داشت. با آغاز جنگ جهانی دوم، امپرالیسم آمریکا با استفاده از خلاه قدرت جهانی و توان اقتصادی و پژوهشی فرهنگی مناسب، قدرت یافت. با چنین زمینه‌ای به تدریج دیلماسی فرهنگی آمریکا در مورد ایران در جهت اصول سیاست خارجی آن کشور قرار گرفت و روابط فرهنگی بر اساس دکترین رؤسای جمهورین خواه و دموکرات ایالات متحده تعیین شد. در این نوشه در باره سالهای ۱۳۲۰ تا ۱۳۲۱ ش.، بحث می‌شود و از دریگاهی‌این دوره، بهره‌گیری ایالات متحده آمریکا از روابط فرهنگی گذشته در جهت اهداف سیاسی است. نتیجه آشکار روابط فرهنگی دو کشور - با سعوریت ایالات متحده - در جریان انقلاب اسلامی خود را نشان داد و آن، خدیث با فرهنگ و شیوه زندگی آمریکایی به عنوان یک دوش مبارزه با حکومت پهلوی بود.

کلید واژه: ایران، ایالات متحده آمریکا، روابط فرهنگی، اوضاع ایران، شهریور ۱۳۲۰، کودتای ۲۸ مرداد

.۱۲۴۶

## مقدمه

روابط فرهنگی را می‌توان از دو دیدگاه بررسی کرد؛ نخست، به عنوان بخشی از دستگاه دیپلماسی و سیاست خارجی یک کشور؛ دوم، به عنوان علاقه‌های شخصی، علمی و اجتماعی میان افراد مقیم در یک کشور با کشورهای دیگر بدون کمترین ملاحظه سیاسی و گاه بدون کنترل از جانب دستگاه دیپلماسی آن کشور در نظر گرفته می‌شود؛ البته علاقه‌های ملی و شخصی، به ویژه در مناسبات سیاسی میان یک کشور قوی و دارای داعیه جهانی با یک کشور ضعیف درآمیختگی خواهد داشت. ایران و ایالات متحده روابط خود را بسیار دیرتر از دیگر کشورهای متعدد دنیا آغاز کردند. در ابتدا وجه فرهنگی این روابط مطرح بود، اما به تدریج این مناسبات به یکی از محورهای پیشبرد خواسته‌های سیاسی ایالات متحده تبدیل شد.

مقاله حاضر در پی آن است که نشان دهد افزون بر کامیابی ایالات متحده در جنگ جهانی دوم و دیپلماسی به ظاهر انسان‌دوستانه این کشور پس از پایان جنگ، آنچه به افزایش وجهه ایالات متحده کمک کرد، پیشینه فرهنگی خوبی بود که از آغاز روابط با ایران تا کودتای مرداد ۱۳۳۲ به دست آورده بود و این پیشینه فرهنگی بر دیگر جنبه‌های روابط میان دو کشور اثر گذاشت.

## نگاهی به گذشته

دوران رضاشاه، آغاز مدرنیزاسیون ایران بود و از لحاظ مناسبات سیاسی و فرهنگی، ویژگی خاصی داشت. رضاشاه در زمینه اصلاحات داخلی و ایجاد امنیت کشور بسیار کوشید. وی بر روابط سیاسی و به ویژه فرهنگی کشور نظارت می‌کرد و این روابط در جهت اعتلای حاکمیت فردی او قرار می‌گرفت؛ در نتیجه روابط سیاسی این دوران بیشتر به مانوری سیاسی شباهت داشت تا مناسبات دیپلماتیک متعارف.

اگرچه وقنه در روابط سیاسی با برخی کشورهای بزرگ جهان همچون آمریکا و فرانسه بر مناسبات فرهنگی تأثیر منفی گذاشت، روابط فرهنگی با آمریکا در سراسر دوره حکومت رضاشاه (۱۳۰۴-۱۳۲۰ش) - در دو زمینه روابط فرهنگی با مدیریت سفارتخانه و با نظارت

## معرفی سند ● روابط فرهنگی ایران و ایالات متحده آمریکا از... / ۱۹۹

دستگاه دیپلماسی دو کشور و روابط فرهنگی میان علاوه‌مندان به فرهنگ ایران در آمریکا و ایرانیان مقیم آمریکا - ادامه یافت. از جمله این روابط فرهنگی، می‌توان به فعالیتهای علمی آرتو پوپ<sup>\*</sup> در ایران و انتقال نتایج آن به آمریکا اشاره کرد. وی در سال ۱۹۳۱/۱۳۱۰ ش. انتیتیوی ایرانی<sup>\*\*</sup> را در نیویورک تأسیس کرد که چاپ یک دوره کتاب معروف با نام هنر، مهم‌ترین اقدام آن بود (شنا، ص ۴۰۱). بولتن هنر و باستانشناسی ایران<sup>\*\*\*</sup> نیز از ۱۹۳۸ تا ۱۹۳۱ م. مرتب چاپ می‌شد، همچنین در ۱۹۳۶ م. نمایشگاهی از آثار باستانی ایران به کوشش مجمع بین‌المللی هنر و باستانشناسی ایران در شهر فیلادلفیا برگزار شد. در سال ۱۹۶۰ م. این نمایشگاه در شهرهای نیویورک، واشنگتن، فیلادلفیا و بالتیمور برگزار شد و پرفسور پوپ، مجری آن بود (همان، ص ۴۴۹؛ سند خصیمه شماره یک).

در سال ۱۹۳۹/۱۳۱۸ ش. دکتر میلسپوکه دو دوره رئیس مالیه ایران بود، نمایشگاهی از آثار هنری ایران در نیویورک برگزار کرد که در آن ۱۱۶ نقاشی مینیاتور، سیاه قلم و تابلوهای رنگ روغن از دوره قاجار و چند مینیاتور از آثار رضا عباسی، نقاش معروف دوره صفوی به نمایش درآمد که اغلب از ایرانیان مقیم آمریکا به امانت گرفته شده بود (همانجا).

در سراسر دوره حکومت رضاخان، کالج آمریکایی در تهران با مدیریت ساموئل جردن فعال بود. همزمان با او خانم جین ای. دولتیل<sup>\*\*\*\*</sup> در آموزش و بهداشت ایران و ایرانیان به ویژه زنان، فعالیت داشت. وی از ۱۳۴۳ تا ۱۳۵۰ ش. که بازنشسته شد و تا انقلاب اسلامی نیز این فعالیتها را ادامه داد (آبیل، ۱۲۷۱، ص ۲۴).

روابط فرهنگی ایران و آمریکا از شهریور ۱۳۲۰ تا ملی شدن صنعت نفت  
از جمله، فعالیتهای فرهنگی و اجتماعی ایالات متحده آمریکا در سالهای طوفانی

\* Arthur Pup

\*\* Iran Institute

\*\*\* Bulletin on the American Institute for Persian

\*\*\*\* Jane E. Dolittle

۱۳۱۹-۱۳۲۲ش. / ۱۹۴۰-۱۹۴۴م. کارهای انسان‌دوستانه لوئیس جی. دریفوس<sup>\*</sup>، وزیر مختار آمریکا در ایران، و همسرش گرس<sup>\*\*</sup> بود. او با تأسیس درمانگاهی در مناطق فقیرنشین جنوب تهران برای بیماران مبتلا به تیفس و ایجاد یتیم خانه‌ای در آنجا، نامی نیکو از خود به یادگار گذاشت (همانجا). با خروج رضاشاه از ایران و اشغال ایران به دست متفقین، روابط سیاسی و فرهنگی ایران با آمریکا وارد دوره تازه‌ای شد. مهم‌ترین تحول در این زمان، بهره‌گیری از پیشینهٔ فرهنگی گذشته برای پیشبرد اهداف سیاسی بود. این روند، به صورت یک دیپلماسی تاکودتای ۲۸ مرداد ۱۳۳۲ ادامه یافت. «اصل چهار ترومِن» که رویکردی سیاسی، اقتصادی و فرهنگی داشت و برای اعمال فشار بر شوروی به منظور تخلیه خاک ایران و دفاع از تمامیت ارضی و استقلال سیاسی این کشور کوشید؛ (فاوست، ۱۳۷۴، ص ۲۱۶-۱۹۵۲م، ص ۲۸، ۴۲۰؛ اف گود، ۱۳۷۲، ص ۴۹-۵۰) افزون بر بازتابهای سیاسی و دیپلماتیک، نوعی علاقهٔ فرهنگی و اجتماعی در ایرانیان نسبت به آمریکا به وجود آورد تا جایی که دولتمردان ایرانی - حتی شخصی همچون مصدق - برای رهایی از فشارهای انگلستان و شوروی، آمریکا را نیروی سوم یا یک حامی دانستند و از آن کشور، برای کاهش این فشارها کمک خواستند (اف گود، ۱۳۷۲، ص ۴۰۸-۱۷؛ کاتم، ۱۳۶۳، ص ۷۵-۸۴؛ کاتوزیان، ۱۳۷۲، ص ۶۵-۷۵).

به عقیدهٔ لوئیس فاوست<sup>\*\*\*</sup> در فاصله سالهای ۱۳۲۰ تا ۱۳۲۴ش. / ۱۹۴۱-۱۹۴۵م. دیپلماسی آمریکا در تردید خلاصه می‌شد؛ وی همچنین به آمدن هیئت‌های مستشاری آمریکا اشاره کرده است و از این کار به ویژه آمدن مستشاران نظامی و رایزنی‌های فرهنگی به عنوان دیپلماسی مؤثر یاد می‌کند<sup>\*\*\*\*</sup> (همو، ۱۳۷۴، ص ۲۰۰).

این مستشاران در آغاز عملکرد محدودی داشتند. به گفتهٔ فاوست، ریشهٔ این محدودیت کمبود ایکاتات بود. عمده‌ترین وظیفهٔ هیئت‌های مستشاری، هدایت افکار عمومی ایرانیان از راه

\* Louis G. Dreyfus

\*\* Grace

\*\*\* Louise L'Estrang Fawcett

\*\*\*\* در زمینهٔ استخدام مستشاران آمریکایی نگاه کنید به سند شماره ۳ در مورد استخدام هر آمریکایی برای وزارت پیشه و هنر.

بازسازی کشور جنگزده ایران بود (همان، ص ۲۰۱).

در این سالها آنچه آمریکا را وحشت‌زده کرد و به گفته ریچارد کاتم<sup>\*</sup> به دیپلماسی پدافندی کشاند، این فرضیه بود که اتحاد جماهیر شوروی تمایل دارد رژیمی کمونیستی در ایران بر سرکار آید که از شوروی پیروی کند و چنانچه این هدف تحقق نیابد، دست‌کم رژیمی حاکم شود که با شوروی دوست باشد و حکومت خود مختار آذربایجان را نیز به رسمیت بشناسد (همو، ۱۳۶۳، ص ۶۱).

ریچارد کاتم به خوبی خطوط اصلی این دیپلماسی را در سه استراتژی هنجاری<sup>\*\*</sup>، سودگرایانه<sup>\*\*\*</sup>، زوردارانه<sup>\*\*\*\*</sup> خلاصه کرده و هدف آن را کنترل ایران دانسته است (همان، ص ۷۴-۷۵) این استراتژی سه گانه که آرمان آن، کنترل و ثبات بود بر مبانی فرهنگی جامعه و نوع برخورد با نخبگان - که در این دوره به دو بخش نخبگان قدیمی و نخبگان جدید تقسیم می‌شد - تکیه داشت.

تا پایان دولت مصدق، دخالت سیاسی آمریکا در ایران محدود بود اما فعالیتهای فرهنگی گسترده‌ای داشت. در واقع دیپلماسی فرهنگی، راهی برای نفوذ سیاسی مؤثر بود؛ چرا که ترس از نفوذ کمونیستها - که در انتخابات ۱۹۵۲م. ایران به موفقیت نسبی دست یافته بودند - جز با تقویت روابط فرهنگی با ایران میسر نمی‌شد.

از مهم‌ترین اتفاقات فرهنگی این دوره باید به تأسیس بنیاد ایران<sup>\*\*\*\*\*</sup> در ایالات متحده اشاره کرد که آقای نمازی، تاجر ایرانی مقیم آمریکا، چهره اصلی این بنیاد به شمار

\* Richard W. Cottam

Normative \*\* به معنی به خدمت گرفتن هنجارهایی است که تمام یا بخشی از جمعیت یک کشور به آن علاقه دارند.

Utilitarian \*\*\* به معنی توصیل به مردم از طریق پیشنهاد ارضای نیازهای آنان به مادیات یا قدرت است. Coercive \*\*\*\* یعنی استفاده از زور یا تهدید به محرومیت، به منظور کنترل افراد یا بخشایی از جمعیت است.

\*\*\*\*\* Iran Foundation

می‌رفت. بر این بنیاد شخصیتهای ایرانی و آمریکایی حضور داشتند. مهم‌ترین فعالیت این بنیاد، ایجاد مرکز پژوهشکی ایران و بیمارستان نمازی شیراز بود (شفا، ص ۴۱).

انستیتوی خاور نزدیک و خاورمیانه وابسته به دانشگاه کلمبیا\* در ۱۹۵۰ م. تأسیس شد و ادبیات فارسی تا مقطع دکتری در آن تدریس می‌شد (همان، ص ۴۰۲).

در ۱۰ اردیبهشت ۱۳۲۸ قرارداد فرهنگی میان دولت ایران و ایالات متحده موسوم به قرارداد فولبرايت\*\* بسته شد و در شهریور همان سال / سپتامبر ۱۹۴۹ علی اصغر حکمت، وزیر امور خارجه، و جان وایلی\*\*\* سفیر آمریکا در ایران، دو مین موافقت‌نامه فرهنگی را امضا کردند که شامل یک مقدمه و ۱۲ ماده بود (راهنمای و مشخصات معاهدات ایران با سایر دول، ۱۳۷۲، ص ۲۸۰). از مسائل فرهنگی این دوره که تا حدی بر روابط سیاسی دوکشور اثر گذاشت، واگذاری اشیای عتیقه و الواح گلی تخت جمشید به بنگاه خاورشناسی شیکاگو با ریاست دکتر اشمیت بود. مطابق استناد پیوست، بنگاه خاورشناسی شیکاگو برای انجام مطالعاتی در مورد تخت جمشید و تاریخ هخامنشیان در سال ۱۳۱۴ش. و با اجازه شخص رضاشاه، تعداد سی هزار لوحه گلی را که در کشفیات تخت جمشید به دست آمده بود، به امانت گرفت و در ۱۳۱۸ش. نیز یک لوحة مفرغی به همین منظور با رسید دکتر اشمیت، امانت داده شد. گویا این بنگاه که تا آن زمان مانعی از سوی حاکمان دولت ایران بر سر راه خود ندیده بود و شاید با استفاده از اوضاع بحرانی ایران و جهان در ۱۳۲۰ش. آثار بیشتری برای مطالعات خود درخواست کرد.

دولت علی منصور در ۸ اردیبهشت ۱۳۲۰ نسبت به کارهای بنگاه مظنون شد؛ بنابراین مقرر کرد که ضمن تعیین نماینده از سوی وزارت خارجه برای ارزیابی آثار درخواستی - از این نظر که اشیا گرانبها و منحصر به فرد نباید - فهرستی از آنها تهیه شود، اما دولت فروغی که آغاز به کار آن هم زمان با شهریور ۱۳۲۰ و اوج بحران ناشی از اشغال ایران بود، حساسیت بیشتری

\* Near and Middle East Institute, Columbian university

\*\* Senator J.W.Fulbright \*\*\* سناتور معروف آمریکا که بعداً در قراردادهای تسليحاتی دوکشور نقش مؤثری داشت.

\*\*\* John Wiley

نشان داد و خواستار توضیح بنگاه در مورد لوحه مفرغی و سی هزار لوحه گلی و نتیجه مطالعات شد و هرگونه همکاری را منوط به این قضیه کرد. بنگاه براساس لوحه‌ها و آثار تخت جمشید کتابهایی تألیف کرد که در ادامه به آن اشاره خواهد شد.\*

افزون بر آنچه اشاره شد، آمریکاییان علاقه‌مند به فرهنگ ایران در سالهای ۱۳۲۰ تا

۱۳۳۲ کارهای علمی و فرهنگی دیگری انجام دادند که مهم‌ترین آنها عبارتند از:

۱. در ۱۹۴۹م. هیئت باستانشناسی آمریکا در مازندران به حفريات و کاوش‌های

باستانشناسی پرداختند. در ۱۹۵۴م. نتیجه این حفريات به ویژه کشف غار ماقبل تاریخی هوتو در بهشهر، در آمریکا چاپ شد.

۲. در ۱۹۵۰م. نمایشگاهی از آثار هنری ایران با همکاری موزه متروپولیتن در نیویورک

برپا شد.

۳. جویج کامرون\*\*\* در سال ۱۹۴۷م. کتابی با عنوان *الواح خزانة* تحت جمشید در شیکاگو

منتشر کرد.

۴. دانشگاه پرنیستون در سال ۱۹۴۸م. کتاب *دولالد ویلبر*\*\*\*\* به نام ایران در گذشته و حال

را چاپ کرد.

۵. کت\*\*\*\*\*، کتاب *گرامر زبان فارسی قدیم* را در سال ۱۹۵۰م. تألیف کرد.

۶. انتستیتوی شرقی دانشگاه شیکاگو در ۱۹۵۳م. کتاب *ایک اشیت*\*\*\*\*\* با نام تخت

جمشید را در دو جلد منتشر کرد.

۷. دانشگاه شیکاگو در ۱۹۴۸م. کتاب *امستد*\*\*\*\*\* با نام *تاریخ شاهنشاهی ایران* را در

مورد امپراتوری هخامنشی منتشر کرد (شفا، ص ۴۰۰-۱).

در این دوران که آمریکاییان به دو شکل محققان و علاقه‌مندان فرهنگ ایران و مأموران

\* نگاه کنید به استناد ضمیمه شماره‌های ۲ تا ۶.

\*\* G. Cameron

\*\*\* Donald Wilber

\*\*\*\* R. G.Kent

\*\*\*\*\* Eric Schmidt

\*\*\*\*\* A.T.Olmsted

دولتی در ایران زندگی می‌کردند، در ایالات متحده نیز ایرانیانی می‌زیستند که جدای از مأموران سیاسی ر دولتی بودند. دکتر جلال عبده که در هنگام تأسیس سازمان ملل به سال ۱۹۴۵م. جزو هیئت ایرانی شرکت‌کننده در کنفرانس سانفرانسیسکو بود در کتاب خود، ایرانیان مقیم شهرهای مختلف آمریکا را معرفی می‌کند. وی در مورد ایرانیان مقیم ایالات در زمان ورود خود به سانفرانسیسکو می‌نویسد:

«ایرانی به مفهوم واقعی کلمه جز تعداد محدودی دانشجو در این شهر فرد دیگری یافت نمی‌شد ما تعداد فراوانی آشوری که اغلب اسلاف ایرانی تبار آنان در مدرسه آمریکایی رضائیه درس خوانده و بعدها به سانفرانسیسکو مهاجرت کرده بودند، دیده می‌شدند...» (همو، ۱۳۶۸، ج ۱، ص ۲۱۷-۲۱).

در همان سالها دکتر صورتگر، استاد دانشگاه تهران، در کالجی در سانفرانسیسکو در مورد فرهنگ ایران سخنرانی کرد، سید حسن تقی‌زاده در دانشگاه کلمبیا مدرس مسائل ایران بود و تاجرانی چون کاشف، عامری و دکتر علی اکبر اخوی در نیویورک فعالیت تجاری می‌کردند (همان، ص ۲۲۳-۲۵).

در سال ۱۳۲۳ش. برای برپایی انجمن ایران در آمریکا کوششی صورت گرفت که به دلیل اوضاع جهانی بی‌نتیجه ماند،<sup>\*</sup> اما این انجمن در سالهای دهه سی شمسی فعالیت گسترده‌ای داشت.

پرسور آرتور پوب در سالهای دهه بیست شمسی در قالب بنگاه صنعتی و باستان‌شناسی ایران در آمریکا خدماتی گسترده انجام داد و در سال ۱۳۲۳ش. با استفاده از حضور دوست خود، آرتور میلسپو، وزیر دارایی و مالية ایران، در صدد بود از دولت ایران برای موسسه خود کمک مالی بگیرد و با وجود وضعیت بد مالی دولت که سبب شد یک بار بودجه این مؤسسه حذف شود، این مؤسسه توانست کمکی به مبلغ ۷۲۰۰ دلار از دولت ایران دریافت کند.<sup>\*\*</sup>

مسافرت دکتر ادوارد الیوت، رئیس دانشگاه پردو، به منظور کمکهای فرهنگی و نیز

هیشتی از سوی بنگاه شرق نزدیک آمریکا برای اصلاح امور کشاورزی در سال ۱۳۲۳ش. موضوعی بود که در اسناد این دوره آمده و نکته جالب در آن تضمینی است که دولت آمریکا بابت تسهیل ورود و اقامت آنان از ایران خواسته است و در مقابل دولت ایران به لحاظ وضعیت ناشی از جنگ جهانی دوم از دولت آمریکا درخواست می‌کند امکان مسافرت این هیئت‌ها را به ایران فراهم کند و مبلغ ۲۰ هزار دلار به سفارت ایران در واشنگتن داده می‌شود تا هزینه آنان پرداخت شود.\*

در سال ۱۳۲۴ش. بنگاه بین‌المللی فیلم برای ساخت و تهیه ده حلقه فیلم در زمینه مسائل جغرافیایی، صنعتی، حمل و نقل، اقتصادی و تاریخی به منظور شناساندن ایران به کشورهای خارجی درخواستی از ایران کرد و کمیسیونی در وزارت فرهنگ تشکیل و برای تهیه ده حلقه فیلم در ده هفته با هزینه‌ای معادل ۴۵۰۰۰ دلار قراردادی با این بنگاه تنظیم شد.\*\* در سال ۱۳۲۶ش. انتشار مقاله‌ای به قلم موریس هندوس\*\*\* در روزنامه نیویورک هرالد تریبون در مورد عملیات روحانیان علیه مسیحیان و یهودیان در نواحی و روستاهای مسیحی‌نشین ارومیه و تشویق مردم به بازگشت به حجاب، دولت ایران را برآشفت و دولت از ترس پناهنه شدن جمعی از مردم مسیحی به آمریکا یا دخالت آمریکا در امور داخلی ایران، به اقدامات عاجلی دست زد.

## پژوهشکاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

روابط فرهنگی ایران و ایالات متحده از ملی شدن نفت تا کودتای ۲۸ مرداد ۱۳۳۲  
سالهای ۱۳۳۰ تا ۱۳۳۲ش. از نظر روابط فرهنگی اهمیت ویژه‌ای دارد؛ چراکه ایالات متحده در این دوره کوشید تا از پیشینه فرهنگی موجود میان دولت و مشکلات سیاسی میان ایران و انگلیس و انفعال دیگر کشورهای بزرگ در این قضیه، استفاده کند و حوزه‌های نفوذ سیاسی خود را با پشتوانه فرهنگی گسترش دهد. مقدمات این دیپلماسی از چند سال پیش و با

\* سند شماره‌های ۱۰ تا ۱۴

\*\* سند شماره ۱۵

\*\*\* Mouris Hindus

\*\*\*\* سند شماره ۱۶

سفر اشرف پهلوی در سال ۱۳۴۷م. / ۱۹۴۷ش. به آمریکا و سپس سفر شاه به آن کشور در سال ۱۳۴۹م. / ۱۹۴۹ فراهم شد. سفر شاه به آمریکا بیش از آنکه جنبه سیاسی داشته باشد، رنگ فرهنگی داشت. برنامه سفر وی در این مسافرت طولانی، دیدار از شهرهای مختلف ایالات متحده همچون:

«واشنگتن، نیویورک، میشیگان، اوهايو، کنتاكي، آريزونا، كاليفورنيا و آيداهو بود و طی آن در چندین مهمانی شام بزرگ که از سوی سازمانهای برگزیده سیاسی و صنعتی چون انجمن ملی روزنامه‌نگاران، شورای مشورتی روابط خارجی، موزه هنری مت روپولیتن، شرکت جنرال موتورز و شرکت لاکهید برگزار شد، شرکت کرد، او از دانشگاه پرینستون و میشیگان دیدار و از سوی دانشگاه برج و اشنگتن عنوان افتخاری کاپیتانی تیم فوتیال را دریافت کرد...» (ا. بیل، ۱۳۷۱، ص ۵۵).

جدای از تأثیر سیاسی و نظامی این سفر که بسیاری از محققان آن را بدون نتیجه دانسته‌اند، تأثیرات فرهنگی آن را نباید از نظر دور داشت. به گفته جیمز اف گود: «تأثیر درازمدت سفر شاه در ایالات متحده عمیق بود و در وجود آن ساده عame مردم تصویر روشنی - که گاه به گاه تازه می‌شد - به جا گذاشت و در حدود سه دهه دوام داشت، آدم خوبی.... مردی جوان و جذاب.... پادشاهی قلبًا خواستار آسایش مردمش....» (همو، ۱۳۷۲، ص ۱۳۸).

پنیر آودی\*\* یکی از نتایج سخنرانی شاه در مورد فروش زمینهای کشاورزی پدرش را به کشاورزان با شرایط آسان: «تلاش برای جلب نظر محافل اقتصادی و آموزشی آمریکا به منظور به جریان اندختن سرمایه‌های آمریکایی در ایران» می‌داند (همو، ۱۳۷۷، ص ۳۴۱).

سفر دکتر محمد مصدق به ایالات متحده سومین سفر از نوع سفر عالی رتبه‌ترین مستولان کشور است که نسبت به دو سفر قبلی، دیپلوماسی فرهنگی سنجیده‌تری داشت؛ زیرا پشت این سفر مأموریت سیاسی و امیدی دیپلماتیک وجود داشت، مصدق از مصالحه با انگلیس، توروی و اروپای غربی مأیوس بود و امیدوار بود آمریکا با طرحها و اهداف سیاسی او همراهی کند.

مصدق پس از حضور در شورای امنیت، در سخنرانی‌ای که به مناسبت استقلال آمریکا و در سالروز صدور اعلامیه آن در تالار استقلال شهر فیلادلفیا ایجاد کرد و در آن مقامات بلندپایه شهر حضور داشتند، آمریکاییان را که خود طعم استعمار را چشیده‌اند در راه مبارزه ملت ایران برای تحقیق بخشیدن به استقلال سیاسی و اقتصادی خود، به کمک طلبید. این نطق بازتاب بسیار گسترده‌ای در مطبوعات و دیگر رسانه‌های جمعی ایالات متحده داشت (عبد، ۱۳۶۸، ج ۱، ص ۳۳۹).

یکی دیگر از جلوه‌های مناسبات فرهنگی میان دو دولت، رادیو صدای آمریکا بود که به مروز زمان تحول یافت و با راه اندازی ایستگاه رادیویی و تلویزیونی، مخاطبان زیادی در ایران یافت. هدف این رادیو که برنامه‌های آن را سفارت ایالات متحده در ایران تهیه و اجرا می‌کرده، تعقیب خطوط مشخص سیاست اقتصادی و نظامی آمریکا در ایران (میراحمدی، ۱۳۶۸، ص ۹۴)، هدایت افکار عمومی ایران به نفع آمریکا و ایجاد نوعی امنیت اجتماعی برای مستشاران این کشور در ایران بود.

در جریان ملی شدن نفت و دوره اول نخست وزیری دکتر مصدق که با ریاست جمهوری ترور من در ایالات متحده مصادف بود، برخی از مطبوعات آمریکا نظری و اثربخشی جورنال، فیلادلفیا اینکوایرر و واشنگتن پست به نقد همراهی ایالات متحده با انگلستان پرداختند و خواهان حمایت ضمئی ایالات متحده از دولت مصدق شدند (علم، ۱۳۷۷، ج ۱، ص ۲۶۰-۲۶۱) و هنگام سفر مصدق به نیویورک در اکتبر ۱۹۵۱ و سخنرانی در جمع مردم فیلادلفیا، از او تمجید کردند (همان، ص ۲۶۱).

در جریان کودتای ۲۸ مرداد ۱۳۳۲ که دخالت آمریکا موجب سقوط دولت مصدق شد، ایالات متحده همه حیثیت فرهنگی خود را نزد ایرانیان از دست داد. به گفته ویلیام داگلاس: «مصدق که افتخار دارم او را دوست خود بخوانم براساس تعریفی که لافولت نوریس از دموکراسی به دست می‌دهد یک دمکرات واقعی بود. ما با انگلیس‌ها همdest شدیم تا او را خرد کنیم. گرچه در این کار موفق گردیدیم اما از آن پس دیگر در خاورمیانه آمریکایی اطلاق شرافتمدانه‌ای محسوب نشد.» (همان، ص ۵۲۱).

در جریان کودتا دو نفر از کارمندان خبرگزاری‌های ایالات متحده به نامهای کنت لوو\*، خبرنگار روزنامه نیویورک تایمز، و دون شویند\*\* نماینده خبرگزاری آسوشیتد پرس، برای حضور در ایران و مشاهده و گزارش صحنه کودتا دعوت شدند (نجاتی، ۱۳۶۶، ص ۳۳). کنت لوو ناظر کودنای ۲۵ و ۲۸ مرداد ۱۳۳۲ بود و چندی بعد آنچه را دیده بود در رساله‌ای با عنوان نقش ایالات متحده آمریکا در استقرار رژیم پهلوی در ماه اوت ۱۹۵۳ شرح داد. این کتاب اهمیت دارد؛ زیرا ساله قبل از انتشار کتاب ضد کودتا اثر کرمیت روزولت، طراح کودتا، منتشر شد و ضمن رد بسیاری از افسانه‌سرایی‌های روزولت، اطلاعات جالبی از هویت جاسوسان آمریکایی و ایرانی دخیل در کودتا ارائه می‌دهد (همان، ص ۱۳۰).

از دیدگاه جیمز. ا. بیل کودتای ۲۸ مرداد چهار بازتاب فرهنگی عمدۀ در ایران داشت:  
 ۱. تزویر و دورویی که در این ماجرا وجود داشت، به ایران و زبان و فرهنگ آن سرایت کرد و از خدیث با آمریکا به عنوان یک ارزش ملی مورد استقبال قرار گرفت ضمن آنکه این دورویی در آمریکا نیز انعکاس یافت.

۲. پایان دوره‌ای که مبلغان و دیپلماتها فرزانه در کانون روابط ایران و ایالات متحده آمریکا قرار داشتند و از آن پس دورانی آغاز شد که مکتب فکری و دیدگاه‌های برادران دالس و مأموران اطلاعاتی و نظامی آمریکا در ایران جایگزین و مروج آن بودند.

۳ پس از سقوط مصدق ایالات متحده به گونه‌ای سبقه‌ای نیروی انسانی و پول و انواع ماشین‌ها را به درون ایران ریخت.... رهبران آمریکایی بر نیاز به برنامه‌ریزی اقتصادی و اجرا و اداره امور از روی منطق و عقل تکیه می‌کردند، ولی در انجام این امور کوچکتری توجهی به جنبه‌های انسانی و اصلاحات اجتماعی و یا به وجود آوردن رشد سیاسی نمی‌شد... مأمورین فرستاده شده و کمکهای خصوصی و دولتی به ایران، در دهه ۱۹۵۰ فراوان و گوناگون بود. بنیادهای خصوصی که عهده دار اجرای طرح‌هایی بودند عبارت بودند از بنیاد خاورمیانه که فعالیت بسیار گسترده‌ای داشت، بنیاد فورد و گروه مشاورین دانشگاه هاروارد که وابسته به سازمان برنامه بود، آمریکائیان دوستدار خاورمیانه، بنیاد ایران که در مرکز پزشکی شیراز

سرمایه‌گذاری کرده بود، کنسرسیوم کالج لافایت که مسئول ایجاد و پیشبرد یک کالج فنی در آبادان بود و همچنین تعداد زیادی از شرکت‌های بانکی و سرمایه‌گذاری که به بازار ایران وارد شدند.

۴. در ایرانیان احساس تحقیر و شکست‌خوردنگی نسبت به غول آمریکا در دهه ۱۹۵۰ نصیح گرفت گرچه تشکیلات مذهبی در قم از لحاظ سیاسی تا حدی آرام ماند ولی رهبران جوان‌تر شیعه نسبت به روش حکومتی شاه و مشی سیاسی و حضور روزافروزن آمریکا در ایران شروع به انتقاد و ابراز ارزنجان نمودند....» (همو، ص ۱۸۰-۱).

افزون بر این، تی. کویلر یانگ معتقد است از دیدگاه مردم ایران، رژیم شاه و ایالات متحده آمریکا از کودتای ۲۸ مرداد به بعد هویتی واحد یافتند و هر دو مسئول اعمالی شناخته شدند که به دست رژیم انجام می‌گرفت (همو، ص ۱۸۱).

در دوران حساس نهضت ملی و زمانی که کشور ایران مستحدی سیاسی می‌طلبید، آمریکاییان به گفته جیمز گود در بی‌خبری کامل و با ائتلاف سیاسی و نظامی با بریتانیا به حیات دولت ملی ایران خاتمه دادند و سرخوردگی اولیه از آمریکا به تدریج جای خود را به نفرت داد و این نفرت یکی از عوامل تسریع‌کننده حرکت انقلابی مردم ایران بود.

## پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرنگی

### نتیجه

روابط و مناسبات ایران و آمریکا یا به گفته جیمز آ. بیل، شیر و عقاب را باید رابطه عقاب تیزچنگال و جوان نیمکره غربی و شیر پیر خلیج فارس در نیمکره شرقی خواند. روابط دیرهنگام اما دارای نتایج پایا و ماندگار دو کشور چند وجه تمایز دارد؛ نخست آنکه مناسبات دو کشور بیش از جنبه سیاسی و اقتصادی، رنگ فرهنگی داشت. ورود میسیونهای مذهبی آمریکا به ایران با انجام کارهای فرهنگی و آموزشی عام المنفعه، نخست در میان اقلیت آسوری ارومیه و سپس در میان روستاییان و طبقه محروم شهری در شهرهای ارومیه، تبریز، تهران، همدان و شمال کشور، سرآغاز تحولات فرهنگی و آموزشی در فضای ایران قاجاری بود. به ویژه فعالیتهای آموزشی، فرهنگی آنان در میان زنان نظیر احداث آموزشگاه و بیمارستان خاص زنان

و آموزش دانشجویان پزشکی و آشتاکردن ایرانیان با آموزش و پرورش نوین، دستاوردهایی بود که بعده پشتوانه گرانبهایی برای اهداف و سیاستهای ایالات متحده در ایران شد. نام نیک آمریکایی نی چون باسکرویل، مورگان شوستر و حتی آرتور میلسپو را باید بر این خدمات افزود تا سیمای مناسبات فرهنگی دوکشور بهتر درک شود.

وجه دوم روابط فرهنگی ایران و ایالات متحده در همه مقاطع با محوریت ایالات متحده بود. ایران پس از صفویه و به ویژه پس از مرگ نادرشاه، فاقد خلاقیت دیپلماتیک بود و در عرصه دیپلماتیک بیشتر رویکرد تدافعی، انفعالی و درونگرایی داشت. دستگاه دیپلماسی ایران تنها در سه دوره کوتاه یعنی دوره دوم دیکتاتوری رضاشاه (۱۳۱۵-۱۳۱۰)، دوران نخست وزیری مصدق (۱۳۳۰-۱۳۳۲) و ناحدودی دهه قبل از انقلاب اسلامی (۱۳۴۹-۱۳۵۱) از خود ابتکار عمل نشان داد.



سند شماره ۱:

تاریخ ۱۰ مرداد ماه ۱۳۴۰

شماره ۶۰۰ پیوسته  
۷۴۰



اداره کل انتشارات و تبلیغات

اداره اطلاعات و کتابخانه

دائره

۵۷۸۵

تاریخ ۹ مرداد ۱۳۴۰

### وزارت امور خارجه

چون در نظر است راجع به نمایشگاه هنرهای زیبای ایران که در بهار سال کنسته در نیویورک تشکیل شد تقدیرهای تهیه شود خواهشمند است دستور فرماید در صورتیکه کتزار شهائی از خرف سفارت شاهنشاهی در امریکا یا بناء ایرانی "The Iranian Institute"

موس این نمایشگاه به آن وزارت خانه رسیده باشد برای این اداره ارسار دارند تا از آنها استفاده شود :

رئیس اداره کل انتشارات و تبلیغات

دکتر عیسی صدیق

وزارت امور خارجه

۱۹۴۰

۱۹۴۰

سید علی

سند شماره ۲:

# نخست وزیر

مشترک

تاریخ ۱۴ آذر ۱۳۹۰

شماره ۱۵۰۳۶

پیوست

وزارت امور خارجه

خلاصه کزارش بررس حقوقی راجع پادعای بنگاه خاورشناسی نیکاکوراکماز طرف آنوزارت  
تبیه و درجه ۲۰/۸ هیئت وزیران تراثت و میراث مذکوره گردید مطابق نظریه هیئت  
وزیران ضمن شرینی ۲۰/۹ جعفر پیشگاه مبارک منوکانه رسانید متوجه ام روض  
دانشم که برای واکذاری مقداری اشیاء مکشوفه بعوزه باستان شناسی بنگاه نامبرده مدتسی  
بیش وزارت فرهنگ کزارش تقدیم داشته کن چون امری شرتفصل و رنیافاعل مطلب معوق ماند  
امت .

اخنیه شریت د. میون شاهنشاهی اجازه فرمودند در صورتیکه اشیاء منظور متعصر نفرموده  
برای اینستخت جمله ضروری و درزیف اشیاء غیرین رسانید از تضرع مساعدت و قدردانی  
در واکذاری آنها به بنگاه خاورشناسی نیکاکوراکماز موافقت بعمل آید و بهتراین خواهد بود که این  
اشیاء بوسیله یک کمیسیون بررسی و تشخیص و تعیین شود .

بنابرین در اجرای قرمان مطاع مباره نم است یک تعابندگان طرف آنوزارت تعیین و سوزارت  
فرهنگ معرفی شود که با مشارکت تعابندگان طرف نمایندگان و تشخیص اشیاء اندام و صورت آنرا  
نتخیم تعابندگان موافقت در وزارت توانه ترتیب واکذاری آن به بنگاه نامبرده داده شود

و اینکار را نمایندگان طرف نخست وزیر  
با خود

محمد دار رئیس - بنگاه

۶۴۵

۶۱

۶۰

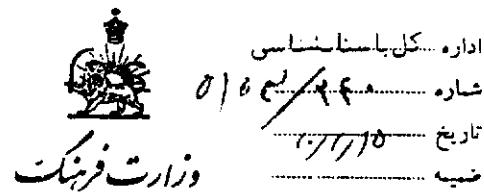
۵۹

۵۸

امیر حسن رئیس بنگاه  
بنگاه خاورشناسی نیکاکوراکماز طرف آنوزارت

امیر حسن رئیس

ن - ۲



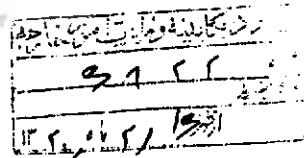
وزارت امور خارجه

ستم

در نعیم سامه شماره ۱۱۴۷ - ۱۰/۱۰/۲۰ جواب آفای مختص است -  
وزیر در باب ایجاد ارگ اشبا عتبینه نخست چشمید به بنگاه خاوری داشتگاه  
تبیکاگو خواهد شد است - متنور فرمایش صین سامه مایمونه نمایمده  
آنوزارت خواه برای شرکت - ترکیبیونی لئے راجع باین امر در اداره کل  
باستانشناسی نشانی شدند مشرفی مایتی به زود تر در بین پاب  
آنند اندوب -

وزیر فرهنگ

پروتکل اسنادی و مطالعات فرهنگی  
برگزاری جامع علوم انسانی در ایران



برگزاری جامع علوم انسانی در ایران

سنده شماره ۴

تاریخ ۱۳ آذر ماه ۱۳۹۲

سال ۱۴۰۰

مستفیم

وزارت امور خارجه

پیرو قلمه شماره (۱۶۴۶) ۱۰/۲/۲۰ راجع ببررس حقوق

مریوط با دعا ببنگاه خاورشناسی شیکاکوا شعار میدارد.

قدغن فرمائید رونوشتی از گزارشی که در اینباب از طرف آنوزارت خانه  
تهیه و در جلسه ۸/۲۰ نخست وزیران قرائت شده است برای

بایکانی دفتر نخست وزیر خواستند.

از طرف نخست وزیر

معهم

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

پرتال جامع علوم انسانی

عمود ارجمند

۱۴۰۰/۱۰/۲۰

سیده داود احمدی

۲۰/۱۰/۲۰

۹۱-AF  
۱۴۰۰/۱۰/۲۰

  
**وزارت فرهنگ**

اداره کل باستانشناسی  
شماره ۴۲۵۷/۱۳۶۷

تاریخ ۲۰ شهریور

سال ۱۳۶۸

وزارت امور خارجه

خواطر شریفرا مستحضر می‌سازد که شش ماه پیش فریب من هزار لوحه‌گلی مکثوفه در تخت جمشید بر حسب تقاضای بنگاه خاوری نشگاه شیکاگو و موقت اولیای دولت شاهنشاهی برای پخته و بازیزه شدن و برسی و استفاده علمی بطور امانت به بنگاه نامبرد «پیپرد» و بشیکاگو ارسال گردیده است از شش ماه پیش تکون نیز مرتب توسط سفارت شاهنشاهی و بر حسب نامه‌های مکرر تخدمت وزیری وزارت فرهنگ این موضوع را تعیین نموده اعاده الواح نامبرد را از بنگاه خاوری خواستار شده است در سال ۱۳۶۸ نیز یک عدد لوح مفرغ شوشه برای پاک کردن و برسی علمی و خواندن کتبه آشور آن با قای دکتر شیخ رئیس دبیرخانه امانت تخت امانت داده شد و علیق رسید کتنی آقای دکتر اشیتی لوح مفرغی نامبرد بس از یکمال پایان یافته با پیغامرت شاهنشاهی در واشنگتن تسلیم گردید چون کشون از مهد پر زنگنه لوح مفرغی مدنی میکردند و از تکمیل برسی الواح گلی هم هنوز خبر نداشتند لذا بدینوسیله جریان جملی موضوع بالا را با استحضار خاطر شریف رسانیده خواهشمند است دستور فرمیند بواسیل مقتضی سفرت امریکا را در شهرن از این قسم مستحضر نموده علاقه کار دولت شاهنشاهی را باعده زودتر این الواح بسفارت نامبرد اخلاء دهند و پیغام اینکه برای تکمیل برسی وجود این آثار ملی و تاریخی مهم ایرانها در امریکا لازم میدانند مکن است جگونگی عملیات «پیزان پیشرفتی رانکه تکون تعیین بنگاه خاوری داشکاه شیکاگو شده است بدولت شاهنشاهی اخلاء دهند و در صورت لزوم چاره تدبید نگهدازی آنها را برای تکمیل و برسی خواندن متن آنها تقاضا نمایند و مدتی راکه هنوز پایه الواح تحت نظر داشتمندان بستانشدن سفیر گیر معلوس می‌دانند و در غیر این صورت ترتیب اعداء آنها را مستقیماً با توسط سفارت شاهنشاهی در واشنگتن بدهند که در نتیجه زودتر وضعیت الواح نامبرد روشند کردند و در آینده موجبات نگرانی و در مسر قرایم تنمایت خواهشمند است از نتیجه اند امیکه معوز خواهد شد این وزرخانه را نیز مستحفظ

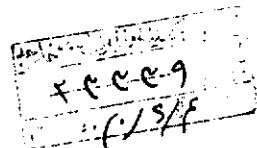
برای اعزام برگردان

وزیر فرهنگ

وزیر امور خارجه و امور ملی

۲۰۷۱

۲۰/۹/۶



برادران

سنده شماره ۶:

وزارت امور خارجه

اداره سوم سیاسی

تاریخ تحریر ۲۰/۷/۱۰

وزارت فرهنگ

عنوان پاکتوس

پس از وصول نامه ۳/۶/۲۰ شماره ۱۸۱۳۷/۱۲۳۴ راجع به سی هزار لوحه گلی و یک لوحه مفرغی که چندی پیش بامانت به بنگاه خاوری شیکاگو و دکتر اشمیت رئیس هیئت علمی تخت جمشید سپرده شد شرح اقدام به سفارت دول متحده آمریکا در تهران نگاشته و تقاضا شد اقدام فوری در استرداد آنها بعمل آورند اینک پاسخی رسیده مبنی بر اینکه مراتب را به اطلاع دولت آمریکا رسانده و به محض وصول جواب نتیجه را اطلاع خواهند داد. بدیهی است از هر پاسخی که بررسد آن وزارت را آگاه خواهد ساخت.

[امضاء] دستمایه نجاه

اسناد وزارت امور خارجه؛ پرونده شماره: ۲-۳۸-۳۲۰-۱۳۲۰ اش

پژوهشکاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتال جامع علوم انسانی

موضع ہا کتوں  
یوخت .....  
منول ہا کتوں

## وزارت امور خارجہ

۷۰

تاریخ تحریر: ۱۳۹۷/۰۶/۲۰ — تاریخ باکویس: ۱۳۹۷/۰۶/۲۰ — مشول باکویس: ۱۳۹۷/۰۶/۲۰

عنوان پاکنیس

میرزا حسین - ۱۹۰۵ / ۱۲۴۴ هجری

دیگر یک روزه بودند زنده بودند و میخواستند که از پسران  
که شنیدند صد هزار کارهای این کشور را در میانه بینند

جیزینگر و دیگر محققین این کتاب را علم اسلامی و مطالعات فرهنگی  
نمایش داده اند.

جامعة علوم انتاج

سندھ فوج کی زیریں رکھا

ستد شماره ۷:

وزارت امور خارجه

اداره سوم سیاسی

شماره: ۲۲۵۴۴

تاریخ تحریر: ۲۳/۹/۲۷      تاریخ پاکنویس: ۲۳/۱۰/۶

عنوان پاکنویس انجمن روابط ایران و آمریکا

مططف به نامه مورخه ۱۴ آبان ۱۳۲۳ راجع به احیاء انجمن ایران و آمریکا اشعار می دارد  
مراتب به سفارت شاهنشاهی در واشنگتن ارجاع و در این باب تأکیدات لازم به عمل آمد. جواب  
واصله از سفارت شاهنشاهی حاکی از آنست که درخصوص تجدید انجمن مذبور با وزارت امور  
خارجی آمریکا و اشخاص مختلف مذاکرات مفصل صورت پذیرفته و نتیجه این شده است که با  
اوپرای فیلی جهان به علل عدیده تشکیل چنین انجمنی که دارای قدر و عظمتی باشد میسر و  
مقدور نیست حتی وقتی که با ژنرال هولی مذاکره گردید که ریاست آن انجمن را به عهده گیرد به  
دلایل چند عذر خواسته و البته تشکیل انجمنی از اشخاص درجه دوم نیز مفید فایده مهمی  
نخواهد بود. در حالی که در انجمن روابط ایران و آمریکا که در طهران تأسیس یافته است  
اشخاص برجسته سمت عضویت دارند.

ذکر دیگر آن که اغلب کسانی که شایستگی عضویت انجمن مذکور را دارند عضو  
«انجمن «منابع باستانی ایران» در نیویورک می باشند. معهذا این موضوع در دست اقدام می باشد  
و همین آنکه منظور حاصل گردید البته اطلاع داده خواهد شد.

(امضا) معاون کل وزارت امور خارجه

اسناد وزارت امور خارجه؛ پرونده شماره: ۱۳۲۳-۱۲-۵۷.

سند بیکنر  
شماره ۲۱۶۶۷  
بررسی

وزارت امور خارجه

کار سفارت

موضع ایکوس  
بیوست  
مسئلہ ایکوس

تاریخ ۱۹۷۴ء مئی ۱۳۵۳ء مسئولیت ایکوس

خوان با سکون **البیهقی** بعلوب الائمه را که  
ایجاد  
علم بنده در حدود ۱۲۹۵ هجری شمسی این دلیلی نمایند از:  
دستب شاهزاده اشتر و دلخشنی دفعه نوی و دین پس ناگیرات لام بحر کوس بهاره داده  
درست شاهزاده کارکرد از که در خوش تجویی اینها برخور داده اند **البیهقی**  
در عصر ائمه زمان از اکثر ائمه مرتضی شریف و مستوفی الحسنه است این از  
دو حقیقت میباشد جمل عصیان شریف میباشد ای اهل بحیره کسی که در عصر ایشان از ائمه زمان  
کاربرد داشته باشد این ایشان را میتوان ای اهل بحیره کسی که در عصر ایشان از ائمه زمان  
کاربرد داشته باشد این ایشان را میتوان ای اهل بحیره کسی که در عصر ایشان از ائمه زمان  
کاربرد داشته باشد این ایشان را میتوان ای اهل بحیره کسی که در عصر ایشان از ائمه زمان

(۷)۸۰

-11-

وزارت امور خارجہ

رونوش تبریز نویورک اول مارس ۱۹۶۶ دورخه وزارت که اصل آن شماره نسبت شده



## وزارت امور خارج

روزنوشت	شماره	میراث	دفتر	وزارت کامل آن شماره	اداره
---------	-------	-------	------	---------------------	-------

وجنه ایرانی ائم حفظیمشد .

آنای شایسته پوشیداد مارای ایران ترتیب و انتخاب میل بذ پر فتناند . ساختاچیه در اینکار اشته ایم و یکشنبه پیک کارنیجاعزرا دلا ری برای اهوانی هوتل انجام داده ایم و اینکار ازالی بجهت بعده کفرنیم گفتشان بد هم مردمون صنایع هم ایجاده کارهای عملی برمی باشد . ممکن است بتوانیم بخوب د مجازار لا ری برای مشارکت صرمه جوش کیم . طبیعت است در ازای خذ مات و از بابت توشن جزو چهاری مطالبه نخواهیم گرد . همینین میخواهیم اخیرین نفع پنکاه انسکوپیدی بینشانیکا تبیه هفتاد میلاد راجح پایران و ممالک همچو رایا و آذار کرد و درین قسمت هم خواهیم توانت کنیاش بکنم .

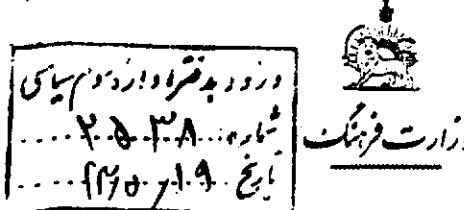
پناره مصلی پرسور منیو حنیقت اصمود و ازین صافرت در خصوص رسیون متوجه چشان میباشد و میخواهد بکند امکان بده بزیست نتیجه تا وقت که میباشد نات بست شما بر مدد مصلی خواهند شد و یعن دام عزیز مشهد ایرانیان رسیون در تخت نظر شخص مثل بول متوجه هنیده رسیار محییخی است و رای ائم تواید پیشماری در بر ارد کارهید اشته چه بکم کاینکار رسیون شود لیکن من شخص پرسور منیو ایرانی شناس و آنای شایسته هم میگویند بررسی مشکل است بسازند بروند و هر صیر تحقیقات کرد و من خبریات مکن است در نامه بندی بده هم اید و این ببودی کامل برای شناخت اصل بینیم دارم گفخت تین اشکالات شما بر طرف شد و نیروی بینیان و تجدید پسوند مایران که هم چندین هزار سال پنجه ظهوری سیده است صید ایزو دی منبود و اشکار کرد .

پرتابل جامع علوم انسانی

پرسنل اداره

سنده شماره ۹:

۱ - ۵



اداره .....  
شاره .....  
تاریخ .....  
شعب .....  
.....

**وزارت دارایی**

مرکزیع اعانه بنگاه صنعتی و باستان شناسی ایران در آمندا  
حد نهضه بنامه ۱۳۵۱/۳۱۲۱ ۱۱۶۵۱ ۲۳/۵/۲ پیشنهاد می‌نماید

در پیوسته پیشنهاد سال ۱۳۵۲ وزارت فرهنگ مبلغ ۲۰۰ میلیون دلار  
بعنوان اعانه به بنگاه صنعتی و باستان شناسی ایران در آمندا که ریاست  
آن بعهده آقای پروفسور پیوب میباشد پیشنهاد می‌نماید و مبلغ مذکور  
از طرف وزارت دارایی حذف شود و بدینجا اینکه از وزارت امور خارجه  
مجدداً تذکریداده شده پیشنهاد می‌باشد و به بنگاه ناجبرده کاملاً از دوری  
است و از تاریخ مسلم آنکه پروفسور پیوب در مسکنها شرکت راجح نباشند مسوغه  
به آنکه رئیس کل د رئیس شورت اند خواسته است ایست موافقت فرمایند مبلغ  
۲۰۰ میلیون دلار از دوری اینکه از محل اختبار دفاتر تأمین شود موافقت  
وزارت به رسمی را نسبت به تائیم و تقدیر پیوسته تصدیق نمایند و می‌بندد

۱۴۷۸۷ تأیید وزارت فرهنگ مجدد و مجدد

رسانه برای اطلاع وزارت اسرافی ریشه فرستاده میشود -

نگیس وزارت فرهنگ - محمد رحیم

مش امداده زردار بیان

دروز پیشنهاد  
وزارت فرهنگ  
۱۹-۷-۱۳۵۰

۱۱۸۸۲  
۱۳/۵/۱۱

سند شماره ۱۰

(نحوه ۷)

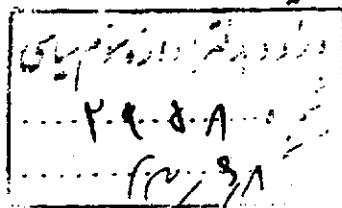


تاریخ ۵ مرداد ۱۳۹۹

شماره ۱۰۸۴

فوری است

## نخست وزیر



وزارت امور خارجه

رونوشت باد داشت مورخه ۷ اوت ۱۳۹۹ سفارت امریکا  
دانشکده علوم انسانی (دکترانوارد انسیوت) رئیس دانشکاه  
برندو با بران جنپذیر کمکهای غردشی و تحقیقات موضعی  
اعلام دیشتو از امریکا برای اصلاح اوضاع ارتش افغانستان را زیر  
غیرستاند میشود . دستورهای هدف پاسخ مذاکه صادر یوم راه را  
بنا کاهی وزارت عرده نگ و تشاورزی برسانند که زمینه و مقدمات  
ازم را در پیشگیری و نتیجه‌گیرانه اخلاقی دهدند .

نخست وزیر

۱۳۹۹

۰۷ مرداد

۰۰۰

دستورهای

۰۰۰/۰۰

پیروزی : روشنیت نامه از

۰۰۰/۰۰

سنده شماره ۱۱:

رونوشت یادداشت سفارت آمریکا

مورخه ۷ اوت ۱۹۴۴ (۱۳۲۳ مرداد)

آقای ریچارد فورد کاردار سفارت کبری آمریکا حضور ریاست وزراء دولت شاهنشاهی

شرفیاب و مراتب ذیل را به اطلاع ریاست وزراء رسانیده:

آقای دکتر «ادوارد ک. الیوت» رئیس دانشگاه «پردو» مشتاق است که با نقشه‌های خود

برای کمک‌های فرهنگی به ایران باید لکن دولت آمریکا قبل از اینکه آقای دکتر «الیوت» به ایران

حرکت کند لازم می‌داند که رضایت غیرقابل تردید دولت شاهنشاهی را در این موضوع بدست

آورد. زیرا آمدن اشخاص مهمی مانند دکتر الیوت به ایران ثمری نخواهد داشت مگر آنکه متنه‌ی

کمک و مساعدت اشخاصی که با ایشان کار خواهند کرد قبلًاً تضمین شود.

آقای فورد همچنین اظهار داشت که همین ضمانت درباره تقاضای دولت شاهنشاهی از

«نیروی امنیت فاندیشن» درخصوص فرستادن یک هیئت (میسیون) آمریکایی برای اصلاح اوضاع

غلاحتی به ایران لازم می‌باشد.

مهر سفارت کبری

اسناد وزارت امور خارجه - پرونده شماره: ۰۶۵۲۳-۱۳۲۳-ش.

پرتال جامع علوم انسانی

( ۹۴ )


 درویش خاتم امریکا  
 مورخ ۷ دی ۱۳۴۴ (عام ۱۹۶۵)  
 شاره  
 خاتم وزیر

*[Signature]*

سنند شماره ۱۲:

اداره  
شماره ۱۸۶۹۳  
مربوط ۲۳-۹-۲۲  
سنه

شماره - ۲



# وزارت خارجہ

## وزارت امور خارجہ

باخطف بنامه شماره ۱۰۳۰۹ / ۲۱۰۲ / ۱۱ / ۲۳ که رونوشتند کاره مون ۲ اوست ۱۹۴۴ باعطا کردند که این بود خاطرنشیک رایا بن نکته متوجه میزارد که ساقیا تصویب هیئت وزیران از هیئت فرهنگی ایرانی کاشی که قبل از قرار بود تصدیق است برونو سورزه از ایران شود (واحید از کتابدار وارد الپوت بجا ایضاً عیین نده است) و همچنین از بنگاه شرق نزدیک رسماً موت بعمل آمده است که ایران بیاند و بهنانکه اطلاع دارند بلطف بسته هزار و لازمیز راحتی از مسافرات کبرای ایران در روانشگان گذاشته شده که هروقت هیئت فرهنگی مسازم ایران شد وسائل مسافرت را فراهم نمایند بنابراین مدد مات لام از طرف وزارت فرهنگ آمده شده ولی حرکت هیئت فرهنگی نظر سملکاً شرمان جندگ و دشواری نمی‌بهی و وسائل مسافر به تضییق افتاده است از این خواهشمند است مقرر روما بانت بسافرت کبرای امریکا رایانه را بذکر دارد رفوبیا اوری و تقاضا شود که بوسیله مقامات کشوری و نظامی امریکا رئیسه پلی پوشیج وسائل مسافرت این هیئت اند ام مذکور معلم رند.

در خصوص برخایت دولت ایران بامداد نه کتابلیویت و هیئت فرهنگی امریکا و همچنین نظیمن ساعت بین کاره شرق نزدیک د و صورت قبول: عوت که مسافر از این گاه را نداشت خود بای اشاره کرده اند مسافر از مسافرات مذکور باد از پیش شود که این هرمه و دعوه از اضرف د ولت ایران نو تصویب هیئت وزیران معلم آمده و بدین است که این تقاضا بقصد استفاده از امداد اساتیز و نظریات اعضا هیئت فرهنگی و هیئت کما هر زی می‌باشد و رضایت د ولت ایران در ضمن دعوه و تقاضاها مکرر راجع بتسویج حرکت هیئت فرهنگی و تضییق موضوع معلم و مخصوصی گردیده است را گزناکون تضییق د حرکت این هیئت روزه داده است برا تحریکات امر مسافرت بوده است که مسافر کبرای امریکا بخوبی از این اطلاع دارند خواهشمند است از جهان اقداماتی که رایین موضوع خواهند فرمود وزارت فرهنگی را نیز مطلع فرمایند

وزیر فرهنگ - نماینده صدیق

وزیر فرهنگ	۱۳۴۴/۹/۲۵
نماینده صدیق	وزیر امور خارجہ
پیغامبرداری و وزارت امور خارجہ شماره ۱۰۳۰۹ / ۲۱۰۲ / ۱۱ / ۲۳ تاریخ ۲۷-۹-۱۳۴۴ مبلغ ۳۰۰ روپیہ	
پیغامبرداری و وزارت امور خارجہ شماره ۱۰۳۰۹ / ۲۱۰۲ / ۱۱ / ۲۳ تاریخ ۲۷-۹-۱۳۴۴	



اداره حسابداری  
شماره ۳۹۴  
تاریخ ۱۰۹  
شب ۲۸ مرداد ۱۳۹۳

وزارت فرهنگ

دعا شنکنی دارند که آنها  
می‌باشند

## سفارت شاهنشاهی ایران در واشنگن

۱۴۰۰-۱۴۰۱ شهریور

خواهشمند است مبلغ یکصد و یک دولا روینگاه و سه هزار هزینه  
مریوط به تهیه مقدمات حرکت هیئت فرهنگی امریکائی را که بندا  
بد عوت دولت شاهنشاهی چندی قبل قرار بود با ایران بیانند و  
هزینه ایشان ملی نگردیده از محل بیست هزار دلاری که تو سط  
چک شماره ۱۹۸۶-۰۴۰-۱۲ زوئیه ۱۴۲۱ اضعون نامه ۱۵۵-۲۱-۴۲  
فرستاده شده محسوب ورد اخت فرموده در حساب

۳۹۵ منظور فرمایند - وزیر فرهنگ دکتر یسی صدیق

رو نوشت برای اطلاع وزارت امور خارجه نرستاد میشود -

## وزیر فرمانگ - نگرانی صدیق

۱۰

✓  
- 67113  
65-9119

سند شماره ۱۴:

وزارت امور خارجه

اداره سوم سیاسی

تاریخ تحریر ۲۳/۱۰/۲

یادداشت

عنوان پاکنویس

وزارت امور خارجه شاهنشاهی تعارفات خود را به سفارت کبری کشورهای متحده آمریکا اطهار و در پیرو یادداشت ۲۳/۶/۱۶ شماره ۱۵۳۰۹/۳۱۰۲ راجع به رضایت دولت شاهنشاهی به آمدن هیئت فرهنگی آمریکائی به ریاست آقای دکتر الیوت رئیس دانشگاه «پردو» و همچین تضمین مساعدت درباره هیئت کشاورزی بنگاه شرق نزدیک احتراماً به استحضار می‌رساند. که این هر دو دعوت از طرف دولت ایران و به تصویب هیئت وزیران به عمل آمده و بدیهی است که این تقاضا به قصد استفاده از مطالعات و نظریات اعضاء هیئت فرهنگی و هیئت کشاورزی می‌باشد و به طوری که استحضار دارند رضایت دولت شاهنشاهی در ضمن دعوت و تقاضای مکرر راجع به تسريع حرکت هیئت فرهنگی و تعقیب موضوع معلوم و محسوس گردیده است و اگر تاکنون تعویقی در حرکت این هیئت‌ها روی داده است بر اثر مشکلات امر مسافت بوده است.

وزارت امور خارجه شاهنشاهی با یادآوری موضوع بالا از سفارت کبری کشورهای متحده ذرق العاده متشکر خواهد شد که به وسیله مقامات نظامی و کشوری آمریکا وسائل مسافت هیئت‌های مزبور را به ایران تسهیل و تسريع فرموده و نتیجه اقدامات را به اطلاع وزارت امور خارجه شاهنشاهی برساند.

خزانی

اسناد وزارت امور خارجه، پرونده شماره: ۰-۲۳۲۳-۶۰۱۳۲۳،

مذکور است در پیشترین آن

سنده شماره ۱۵:

شماره: ۲۳۸۶.

تاریخ ۱۳۲۴/۹/۱۲

### سفارت کبیرای شاهنشاهی ایران

#### وزارت امور خارجه

نامه که به پیوست ارسال می‌شود شرحی است که از طرف بنگاه فیلم بین‌المللی به این سفارت رسیده و پیشنهاد می‌نماید دولت شاهنشاهی نیز مانند سایر دول فیلمهای راجع به مسائل «جغرافیایی، صنعتی، حمل و نقل و اقتصادی و تاریخی ایران برداشته و برای نمایش به کشورهای دیگر دنیا ارسال دارد. به نظر این جانب یکی از مؤثرترین وسایل شناساندن ایران در کشورهای خارجه همین فیلم است و تصور می‌رود اگر کمیسیونی در آن وزارت برای مطالعه پیوست این نامه تشکیل و مقدمات کار را فراهم فرمایند که فیلم مزبور تهیه بشود قدم مؤثری برای شناساندن ایران در خارجه برداشته شده است.

[امضا] سفیر کبیر

اسناد وزارت امور خارجه، پرونده شماره: ۱۳۲۴-۲۰۰/۱-۲.

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتال جامع علوم انسانی



خاکست کرای شاپنگ میان

RECALL  
1008/9/16

دریلرست لارنچا رمہ

نهاده بریست لسال نتوی نصرت مدار طرف بگاه فیلم من یا نهاده ازت صدی نهاده  
دار شدم هر زنندگی را کل خوبی نمایم بر تحریر خود فیلم صدر همراهی داشتی دران بر شده  
درین بازی همچو کسی دیگر نداشتم لیکن رسد سخنگویی نباشد که لذت نزدیک زیده نسخه ای از این  
هم فیلم است به دلخواه کرد از این پیشنهاد نهاده ای داشتم لدار طلاق بریست لذتی همچو قدر قدمت کار افغانستان  
و جمیع از این بیانات بقیه فیلم نزدیک نداشتم لرمان در فاریم بریست همچو این سخنگویی

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

# پختال جامعہ علوم اسلامیہ

1888, 11, 15

دوره دمده قدر اداره امور بین المللی  
شارع گلزار شریعتی

*MS. A. 1. 1*

دروز بارباروسا

سنند شماره ۱۶:

شماره - ۳۵۸۵

تاریخ - ۲۹ آذر ۱۳۵۶

بررسی - اول



IRANIAN EMBASSY  
WASHINGTON, D. C.

لرده سلام بکسر - ل راهی  
بنگزیر شد و درینه اندست  
وزیر جمهور افغانستان بر روز زارت امیر خارجه  
حکم تقدیر بر مسندت امیرخان  
روح شریعت اسلام در روزنامه نیویورک هرالد تریبون اوز آفای هوس هندووس (Haus Hinduos)  
خبر روزنامه نامه ده در تهران مقاله نوشته و شرحی در خصوص عطیات روشنین بروز  
سیاهچان و بهودیان و شیعیان قیامه ملت ایران به بازگشت حجاب نظر گردید است.  
منها گفته است که طبق بازدیدی که از شهرهای شواز اصفهان رضائیه و چند شهر دیگر  
بعل آگرده شخصاً امام حجاب را مانده گردد است و نیز نوشته است که در رضائیه  
سلمان آن شهر هنگام سلطنت حکومت منهادین چهار قوه و آبادی را غارت گردد و توات  
دیگر اینزی بساد پنهان دارد اند. منها اضافه مشاید که در ۴۳ قوه سیمی نشین رضائیه  
علم روسای را تسلیم کرده و روسان رساناً اظهار داشته اند که سیاهان آن ناسیه برقراری از این وقایع  
بهناک و ناراحت شده اند که امید دارند یکی از دول سیمی اروپائی و یا کشور اولیاً مهابت  
آنها را بذوقه و اینها را بناه دهند. همین در تصرف های مختلف مقاله خود نسبت به  
بازگشت حجاب و آزار سیاهچان در نقاط مختلف کشور مخصوصاً در بازار تهران علاوه بر تهدید ز  
نهایت اینکه این مقاله برای میاد اصلاح انجازیت به بیرون مهار سال مدارد خواهشند است مقر فرمایند  
نهایت اینکه همین مقاله برای میاد اصلاح انجازیت به بیرون مهار سال مدارد خواهشند است مقر فرمایند  
نهایت اینکه همین مقاله توجه مقاله حالی که باید تکذیب شود به خود نوشته مقاله اگر هنوز در

۱۲/۱۱/۳۰  
۱۱/۷۹  
بلطفه امیر خارجه

تهران باشد خاطر نشان گردیده و هم بسفرت کبری اصلاح<sup>نیزه است</sup> نامه مقدم تقدیب برآمده.  
بدین است که<sup>لطفاً</sup> لازمه اتخاذ شده است که از اوضاعی که آقای هندووس<sup>لطفاً</sup> باشها  
اشارة کوده است هرگاه حقیقی داشته باشد جلوگیری شود شرح این قابل<sup>لطفاً</sup> حسیانات  
لطفه بندگی به حیثیت ایران در اوپیکا وارد ی آورد. و نیز مختار<sup>لطفاً</sup>



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتال جامع علوم انسانی

## منابع و مأخذ

۱. آبیل، جیمز؛ شیر و عقاب (روابط بد فرجام ایران و آمریکا)؛ ج ۱، برگردان: دکتر فروزنده برلیان (جهانشناسی)، تهران: نشر فاخته، ۱۳۷۱.
۲. آوری، پیتر؛ تاریخ معاصر ایران، ج ۲، ج ۳، برگردان: محمد رفیعی مهرآبادی، تهران: عظامی، ۱۳۷۷.
۳. اف. گود، جیمز؛ آمریکا در بی خبری (تحلیل و قایع ایران ۱۳۳۰-۱۳۲۵)؛ ج ۱، برگردان: دکتر احمد شهما، تهران: رسما، ۱۳۷۲.
۴. راهنمای مشخصات معاهدات دو جانبه ایران با سایر دول (۱۱۸۵-۱۳۵۷ اش)؛ ج ۱، تهران: دفتر مطالعات سیاسی و بین‌المللی وابسته به وزارت امور خارجه، ۱۳۷۲.
۵. شفا، شجاع الدین؛ جهان ایران شناسی؛ تهران، بی‌نا، بی‌نا.
۶. عبد، حلال؛ چهل سال در صحنه (حکایات دکتر جلال عبد)؛ ج ۱، ج ۱، تهران: رسما، ۱۳۶۸.
۷. علم، مصطفی؛ نفت، قدرت و اصول (پیامدهای کودتای ۲۸ مرداد ۱۳۳۲)؛ ج ۱، برگردان: غلامحسین صالحیار، تهران: چاپخشن، ۱۳۷۷.
۸. فاوست، لوئیس؛ ایران و جنگ سرمه (بعران آذربایجان ۱۳۲۴-۱۳۲۵)؛ ج ۱، برگردان: کاوه بیات، تهران: دفتر مطالعات سیاسی و بین‌المللی وزارت امور خارجه، ۱۳۷۴.
۹. کاتم، ریس‌جارد؛ ایالات متحده آمریکا، ایران و جنگ سرمه و بدروز با شاه آمریکایی؛ ج ۱، برگردان: محمدعلی آتش برگ، تهران: بین‌الملل، ۱۳۶۳.
۱۰. کاتوزیان، محمدعلی (همایون)؛ مصدق و مبارزه برای قدرت در ایران؛ ج ۱، برگردان: فرزانه طاهری، تهران: مرکز، ۱۳۷۲.
۱۱. مهدوی، عبدالرضا (هوشتنگ)؛ تاریخ روابط خارجی ایران (از ابتدای دوران صفویه تا پایان جنگ دوم جهانی)؛ ج ۴، تهران: امیر کبیر، ۱۳۶۹.
۱۲. —————؛ سیاست خارجی در دوران پهلوی (۱۳۵۷-۱۳۰۰)؛ ج ۵، تهران: پیکان، ۱۳۸۰.
۱۳. میراحمدی، مربیم؛ پژوهشی در تاریخ معاصر ایران (برخورد شرق و غرب در ایران ۱۹۵۰-۱۹۰۰م)؛ ج ۲، مشهد: آستان قدس رضوی، ۱۳۶۸.

۱۴. نجایی، غلامرضا؛ جنبش ملی شدن نفت ایران و کودتای ۲۸ مرداد ۱۳۳۲، ج ۱، تهران: مرکز، ۱۳۷۲.
15. J. Morier, *A Journey through Persia*, London, 1987.
16. Douglas, William O.: *Strange Lands and Friendly People*, New York:  
Harper and Row, 1951.

اسناد:

۱. اسناد وزارت امور خارجه، پرونده شماره: ۹-۱۰-۱۳۲۰-۱۳۲۰، ۱۳۲۰-۹-۱۰.
۲. همان، پرونده شماره: ۲۸۲-۳۸۲-۱۳۲۰.
۳. همان، پرونده شماره: ۱۲-۵۷-۱۳۲۲-۱۳۲۲.
۴. همان، پرونده شماره: ۱۲-۱۱-۱۳۲۲-۱۳۲۲.
۵. همان، پرونده شماره: ۲۲-۶۵-۱۳۲۲-۱۳۲۲.
۶. همان، پرونده شماره: ۱۳۲۴-۲۰۰-۲۰۰/۱-۱۳۲۴.





پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتال جامع علوم انسانی